

D o h o d a

**o poskytnutí príspevku na vzdelávanie a prípravu pre trh práce zamestnancov
s podmienkou udržania po dobu najmenej počas 12 mesiacov od ukončenia vzdelávania
a prípravy pre trh práce zamestnancov**

č. 4/§47/2016

uzatvorená podľa § 47 zákona č. 5/2004 Z. z. o službách zamestnanosti a o zmene a doplnení
niektorých zákonov v znení neskorších predpisov

(ďalej len „dohoda“)

Zmluvné strany:

Úrad práce, sociálnych vecí a rodiny Bratislava

Sídlo: **Vazovova 7/A**

IČO: **307 945 36**

V mene ktorého koná: **Ing. Jarmila Boháčová , riaditeľ**

IBAN: [REDACTED]

(ďalej len „úrad“)

a

VOLKSWAGEN SLOVAKIA a. s.

Sídlo **J. Jonáša 1, 843 02 Bratislava**

Štatutárny orgán: **Ralf Sacht – predseda predstavenstva**

Eric Reuting, - člen predstavenstva

Jens Kellerbach – člen predstavenstva

Oprávnená konateľ na základe plnomocenstva zo dňa 27.5.2016 **Mgr. Mariana Mlčúchová**

IČO: **35 757 442**

DIČ: [REDACTED]

DIČ DPH: [REDACTED]

Zapísaná v Obchodnom registri Okresného súdu Bratislava I, odd. Sa, vl. Č. 1973/B

SK NACE Rev2: **29.10. Výroba motorových vozidiel**

IBAN: [REDACTED]

(ďalej len „zamestnávateľ“)

(spolu s úradom ďalej len „účastníci dohody“)

Článok I.

Predmet dohody

1. Predmetom dohody je úprava práv a povinností účastníkov dohody pri poskytnutí finančného príspevku na vzdelávanie a prípravu pre trh práce zamestnancov (ďalej len „príspevok“) s podmienkou udržania ich zamestnávania po dobu najmenej počas 12 mesiacov od ukončenia vzdelávania a prípravy pre trh práce zamestnancov (ďalej len „vzdelávanie“), ktorý sa poskytuje zo zdrojov štátneho rozpočtu Slovenskej republiky (ďalej len „ŠR“) v zmysle:
 - a) Schémy štátnej pomoci na podporu vzdelávania a pomoci na prijímanie do zamestnania a zamestnávania znevýhodnených zamestnancov a zamestnancov so zdravotným postihnutím v platnom znení (ďalej len „schéma pomoci“);
 - b) zákona č. 5/2004 Z. z. o službách zamestnanosti a o zmene a doplnení niektorých zákonov v znení neskorších predpisov (ďalej len „zákon o službách zamestnanosti“);
 - c) právnych predpisov Slovenskej republiky (ďalej len „SR“) a pokynov na ich vykonávanie.
2. Predmetom dohody je poskytnutie príspevku na vzdelávanie zamestnancov podľa § 47 zákona o službách zamestnanosti.

Článok II.

Práva a povinnosti zamestnávateľa

1. Zabezpečiť vzdelávanie pre **6** svojich zamestnancov.
2. Zamestnávať zamestnancov, ktorí boli účastníkmi vzdelávania po dobu najmenej počas 12 mesiacov od ukončenia vzdelávania. Dodržanie tohto záväzku oznámiť úradu najneskôr do 10 kalendárnych dní po uplynutí dohodnutej doby zamestnávania zamestnancov podľa tohto bodu. V prípade nedodržania predmetného záväzku, bezodkladne túto skutočnosť oznámiť úradu a vrátiť bez vyzvania na účet úradu alikvotnú časť poskytnutého príspevku za obdobie, počas ktorého zamestnávateľ nezamestnával zamestnanca po dobu najmenej 12 mesiacov od ukončenia vzdelávania. Zamestnávateľ nie je povinný vrátiť poskytnutý príspevok, ak bol pracovný pomer vzdelávaného zamestnanca ukončený úmrtím zamestnanca alebo odchodom na materskú dovolenku, resp. rodičovskú dovolenku.

3. Zabezpečiť vzdelávanie, v súlade so schváleným projektom vzdelávania s nasledovnými charakteristikami:

Názov vzdelávania	Nástrojár
Počet vzdelávaných zamestnancov	6
Rozsah hodín vzdelávania	3600
Spôsob ukončenia vzdelávania (doklad o ukončení)	Osvedčenie
Predpokladaná doba realizácie vzdelávania (od – do)	01.09.2016 – 30.08.2018

4. Zabezpečiť realizáciu vzdelávania dodávateľským spôsobom – dodaním služby vzdelávania.
5. Predložiť menný zoznam vzdelávaných zamestnancov v zmysle prílohy č. 1 tejto dohody spolu so žiadosťou o úhradu platby. Menný zoznam zamestnancov sa predkladá iba pri prvej žiadosti o úhradu platby v prípade, ak bude predkladaných viac žiadostí o platbu.
6. Zabezpečiť bezpečnosť a ochranu zdravia pri práci vzdelávaných zamestnancov v zmysle zákona č. 124/2006 Z. z. o bezpečnosti a ochrane zdravia pri práci a o zmene a doplnení niektorých zákonov v znení neskorších predpisov.
7. Písomne oznámiť úradu presný dátum začiatku realizácie vzdelávania spolu s priloženým harmonogramom vzdelávania.
8. Počas vzdelávania evidovať dochádzku vzdelávaných zamestnancov .
9. Najneskôr do 5 pracovných dní od ukončenia vzdelávania, resp. ukončenia častí vzdelávania odovzdať vzdelávaným zamestnancom doklady potvrdzujúce absolvovanie vzdelávania.
10. Počas platnosti a účinnosti tejto dohody písomne oznámiť úradu každú zmenu, ktorá môže mať vplyv na plnenie podmienok tejto dohody (napr. ukončenie pracovného pomeru zamestnanca zaradeného do vzdelávania), a to do 10 kalendárnych dní odo dňa, kedy táto zmena nastala.
11. Pre potrebu sledovania merateľných ukazovateľov úspešnosti realizovaného vzdelávania oznámiť úradu počet zamestnancov, ktorí absolvovali vzdelávanie v zmysle tejto dohody a zotrvali v pracovnom pomere po dobu 6 mesiacov a 12 mesiacov odo dňa ukončenia vzdelávania. Túto skutočnosť písomne oznámiť úradu najneskôr do 10 kalendárnych dní po uplynutí 6 mesiacov a 12 mesiacov odo dňa ukončenia vzdelávania a prípravy pre trh práce.
12. Za účelom refundácie oprávnených výdavkov vynaložených na vzdelávanie predložiť úradu najneskôr do 30 kalendárnych dní po ukončení jednotlivých častí vzdelávania:
- a) menný zoznam vzdelávaných zamestnancov (príloha č. 1 dohody) – originál. V prípade, ak sú súčasťou menného zoznamu vzdelávaných zamestnancov aj znevýhodnení pracovníci, je potrebné k mennému zoznamu priložiť hodnoverné

doklady preukazujúce u každého takéhoto zamestnanca príslušný typ znevýhodnenia. V prípade nepredloženia dokladu, alebo predloženého dokladu, ktorý nebude možné považovať za hodnoverné preukázanie znevýhodnenia, nebude toto znevýhodnenie, zohľadnené pri úhrade výdavkov.

- b) žiadosť o úhradu platby – originál (príloha č. 2 tejto dohody),
- c) rozpis skutočne uhradených oprávnených výdavkov súvisiacich so vzdelávaním (príloha č. 3 tejto dohody) v nadväznosti na schválenú kalkuláciu rozpočtu a projekt vzdelávania – v papierovej podobe (originál), aj v elektronickej forme,
- d) podporné doklady preukazujúce skutočne vynaložené oprávnené výdavky – originál resp. fotokópie podporných dokladov overené pečiatkou a podpisom štatutára alebo splnomocnenca štatutára.

Za podporné doklady preukazujúce skutočne vynaložené oprávnené výdavky na vzdelávanie sa považujú najmä:

- faktúra na úhradu výdavkov za vzdelávanie a doklad zamestnávateľa o jej úhrade,
- mzdové listy vzdelávaných zamestnancov, výplatné pásky, vrátane dokladov o skutočnom vyplatení mzdových prostriedkov,
- prezenčné listiny, resp. evidencie dochádzky dokladujúce účasť vzdelávaných zamestnancov na vzdelávaní,
- vyúčtované cestovné príkazy vzdelávaných zamestnancov a doklady o vyplatení cestovných náhrad vzdelávaným zamestnancom,
- faktúry, resp. iné doklady preukazujúce nákup materiálu na zabezpečenie vzdelávania zamestnancov a doklady o ich úhrade (napr. výpisy z bankového účtu zamestnávateľa),
- doklady preukazujúce absolvovanie vzdelávania, resp. získanie kvalifikácie (napr. osvedčenie) vzdelávaných zamestnancov,
- ďalšie doklady, na ktorých sa dohodnú účastníci dohody.

Zamestnávateľ je povinný preukázať úradu celkové výdavky na vzdelávanie zamestnancov v štruktúre podľa schválenej kalkulácie rozpočtu a projektu vzdelávania, nielen výdavky vo výške dohodnutého finančného príspevku.

Zamestnávateľ je povinný predložiť 6 žiadostí o úhradu platby za nasledovné obdobia realizácie vzdelávania zamestnancov:

- Žiadosť o úhradu platby č.1 (za obdobie 09-12/2016) predložená v termíne do 31.01.2017,
- Žiadosť o úhradu platby č.2 (za obdobie 01-04/2017) predložená v termíne do 31.05.2017,
- Žiadosť o úhradu platby č.3 (za obdobie 05-08/2017) predložená v termíne do 30.09.2017,
- Žiadosť o úhradu platby č.4 (za obdobie 09-12/2017) predložená v termíne do 31.01.2018,

-
- Žiadosť o úhradu platby č.5 (za obdobie 01-04/2018) predložená v termíne do 31.05.2018,
 - Žiadosť o úhradu platby č.6 (za obdobie 05-08/2018) predložená v termíne do 30.09.2018.
13. Umožniť povereným zamestnancom Ministerstva práce, sociálnych vecí a rodiny Slovenskej republiky (ďalej len „ministerstvo“), Ústredia práce, sociálnych vecí a rodiny (ďalej len „ústredie“), úradu a ďalším kontrolným orgánom vykonanie kontroly priebežne počas trvania záväzkov vyplývajúcich z tejto dohody, a to aj do piatich rokov po ukončení ich trvania.
 14. Vytvoriť povereným zamestnancom ministerstva, ústredia, úradu a ďalších kontrolných orgánov, vykonávajúcim kontrolu, primerané podmienky na riadne a včasné vykonanie kontroly a poskytnúť im pri vykonávaní kontroly potrebnú súčinnosť a všetky vyžiadané informácie a listiny týkajúce sa najmä oprávnenosti vynaložených výdavkov.
 15. Použiť príspevkov v súlade so schválenou kalkuláciou rozpočtu a projektom vzdelávania. Ak sa v priebehu výkonu finančnej kontroly na mieste preukáže, že zamestnávateľ použil príspevok neoprávnené, úrad oznámi porušenie finančnej disciplíny Úradu vládneho auditu, ktoré je oprávnený ukladať a vymáhať odvod, penále a pokutu za porušenie finančnej disciplíny. Ak zamestnávateľ odvedie finančné prostriedky vo výške porušenia finančnej disciplíny do dňa skončenia kontroly správne konanie nezačne.
 16. Zamestnávateľ nemôže meniť projekt vzdelávania počas jeho realizácie bez písomného súhlasu úradu. O súhlas je zamestnávateľ povinný požiadať úrad najneskôr 10 pracovných dní pred predpokladaným uskutočnením zmeny. Zmeny v projekte vzdelávania uskutočnené bez súhlasu úradu, ako aj výdavky súvisiace s týmito zmenami budú považované za neoprávnené.
 17. Uchovávať túto dohodu vrátane jej príloh a dodatkov a všetky doklady týkajúce sa poskytnutého príspevku najmenej po dobu 10 rokov.
 18. Zachovávať pri používaní verejných prostriedkov hospodárnosť, efektívnosť, účelnosť a účinnosť ich použitia.
 19. Pri výbere dodávateľa služby vzdelávania, ktorý zabezpečí vzdelávanie postupovať podľa zákona č. 343/2015 Z. z. o verejnom obstarávaní a o zmene a doplnení niektorých zákonov v znení neskorších predpisov.
 20. Začať s realizáciou vzdelávania zamestnancov najskôr nasledujúci pracovný deň po nadobudnutí účinnosti tejto dohody.
 21. Uvádzať číslo tejto dohody v každom písomnom dokumente, ktorý súvisí s predmetom tejto dohody.
 22. Zamestnávateľ, ktorému sa poskytujú verejné prostriedky, zodpovedá za hospodárenie s nimi a je povinný pri ich používaní zachovávať hospodárnosť, efektívnosť a účinnosť

ich použitia v zmysle § 19 ods. 3 zákona č. 523/2004 Z. z. o rozpočtových pravidlách verejnej správy a o zmene a doplnení niektorých zákonov v znení neskorších predpisov.

Článok III.

Práva a povinnosti úradu

1. Poskytnúť zamestnávateľovi príspevok za vzdelávanie zrealizované podľa čl. II bod 3 a 4 tejto dohody v nadväznosti na schválený projekt vzdelávania a záväznú kalkuláciu rozpočtu, ktoré tvoria prílohu č. 4 tejto dohody a ktorá bola predložená v rámci projektu vzdelávania, maximálne v celkovej výške 455 544,00 €, slovom štyristopäťdesiatpäť tisíc päťstoštyridsaťštyri Eur.

Príspevok bude poskytovaný po ukončení jednotlivých častí vzdelávania v nasledovnej štruktúre jednej žiadosti o úhradu platby:

<i>Oprávnené výdavky</i>	<i>Predpokladaná celková cena výdavkov zamestnávateľa (EUR)</i>	<i>Maximálna výška príspevku úradu (EUR)</i>
Výdavky za službu vzdelávania	42 048,00	21 024,00
Personálne výdavky zamestnancov	31 200,00	15 600,00
Cestovné výdavky zamestnancov	10 800,00	5 400,00
Stravné zamestnancov	9 600,00	4 800,00
Výdavky na ubytovanie zamestnancov	10 800,00	5 400,00
Materiál a dodávky priamo súvisiace so vzdelávaním	20 000,00	10 000,00
Výdavky na výbavu účastníkov vzdelávania učebnicami a učebnými pomôckami	0	0
Odpisy nástrojov a vybavenia, ak sa používajú výlučne na projekt vzdelávania (iba, ak sú vlastné a len počas trvania vzdelávania)	7 400,00	3 700,00
Výdavky na poradenské a konzultačné služby	20 000,00	10 000,00
Všeobecné nepriame výdavky (napr. administratívne výdavky, prenájom, réžia a pod.)	0	0
Výdavky na poistenie pre prípad škody spôsobenej zamestnancom, ktoré vznikajú zariadeniu na vzdelávanie	0	0
Výdavky na poistenie súvisiace so vzdelávaním zamestnanca v zahraničí	0	0

Ostatné preukázané výdavky vynaložené na vzdelávanie, v prípade ak sa vzdelávania zúčastňuje občan so zdravotným postihnutím – § 48a ods. 2 zákona o službách zamestnanosti	0	0
Celkové oprávnené výdavky spolu	151 848,00	75 924,00

2. Poskytnúť príspevok zamestnávateľovi formou refundácie preukázaných oprávnených výdavkov na vzdelávanie na základe dokladov predložených zamestnávateľom podľa čl. II bod 12 tejto dohody najneskôr do 30 kalendárnych dní odo dňa predloženia kompletných dokladov úradu. Oprávnenosť výdavkov posudzuje úrad. V prípade, ak úrad zistí v predložených dokladoch nezrovnalosti, alebo má opodstatnené pochybnosti o pravosti alebo správnosti predložených dokladov, lehota na vyplatenie príspevku podľa prvej vety tohto bodu neplynie, a to až do skončenia kontroly správnosti a pravosti predložených dokladov alebo do odstránenia zistených nezrovnalostí.
3. Úrad môže udeliť zamestnávateľovi súhlas na zmenu projektu vzdelávania, a to do 5 pracovných dní od predloženia žiadosti podľa čl. II bod 16.
4. Subjekt verejnej správy je povinný pri používaní verejných prostriedkov zachovávať hospodárnosť, efektívnosť a účinnosť ich použitia.

Článok IV.

Oprávnené výdavky

1. Oprávnené výdavky sú preukázané výdavky zamestnávateľa, ktoré mu vznikli v priamej súvislosti s realizáciou vzdelávania zamestnancov v zmysle tejto dohody. Výdavok sa musí jednoznačne týkať vzdelávania zamestnancov v súlade so schválenou kalkuláciou rozpočtu a projektom vzdelávania. Výdavok musí byť vynaložený zamestnávateľom po nadobudnutí platnosti a účinnosti tejto dohody.
2. Za oprávnené výdavky sa považujú výdavky uvedené v:
 - a) § 48 ods. 1 a ods. 2 písm. a) a § 48a zákona o službách zamestnanosti,
 - b) bodu H schémy pomoci.
3. Oprávnené výdavky musia byť doložené účtovnými dokladmi, ktoré musia byť rozpísané podľa jednotlivých položiek.
4. Za oprávnené výdavky na účel tejto dohody sa považujú len výdavky, ktoré sú nevyhnutné na realizáciu vzdelávania zamestnancov a ktoré spĺňajú nasledujúce podmienky:
 - a) vznikli v čase realizácie vzdelávania zamestnancov, tak ako boli uvedené v projekte vzdelávania zamestnancov,
 - b) patria do skupiny výdavkov v schválenej záväznej kalkulácii rozpočtu,

-
- c) spĺňajú podmienky oprávnenosti výdavkov v zmysle zákona o službách zamestnanosti, resp. iného dokumentu, ktorým sa určujú podmienky oprávnenosti výdavkov,
 - d) zodpovedajú cenám bežným na trhu v čase a v mieste ich vzniku,
 - e) sú podložené účtovnými dokladmi v zmysle zákona č. 431/2002 Z. z o účtovníctve v znení neskorších predpisov a boli riadne zaúčtované - za účtovný doklad sa považuje aj doklad, ktorý slúži na interné preúčtovanie osobných výdavkov, nepriamych výdavkov a odpisov vzniknutých zamestnávateľovi v súvislosti s realizáciou aktivít uvedených v realizačnom zámere vzdelávania,
 - f) navzájom sa časovo a vecne neprekrývajú,
 - g) vznikli v oprávnenom období,
 - h) boli vynaložené v súlade s právnymi predpismi SR.
5. Za oprávnené výdavky sa nepovažujú najmä nasledujúce výdavky:
- a) úroky z dlhov,
 - b) vratná daň z pridanej hodnoty,
 - c) výdavky bez priameho vzťahu k oprávnenému projektu,
 - d) výdavky, ktoré nie sú v súlade s podmienkami poskytnutia príspevku podľa zákona o službách zamestnanosti,
 - e) výdavky sankčného charakteru vrátane súvisiacich výdavkov (pokuty, penále, vrátane zmluvných, výdavky na trovy konania a pod.),
 - f) výdavky, ktoré nie sú v účtovníctve jednoznačne označené ako výdavky súvisiace s realizovaným projektom v súlade s vnútorným predpisom účtovnej jednotky k vedeniu účtovníctva,
 - g) výdavky na subdodávky, ktoré zvyšujú výdavky na realizáciu činností bez pridania hodnoty,
 - h) debetné úroky, poplatky pri finančných transakciách, kurzové prírážky a kurzové straty,
 - i) pokuty a finančné penále, výdavky na súdne spory,
 - j) nákup použitého zariadenia, pozn.: odpisy takéhoto zariadenia sú oprávnené, len počas trvania projektu,
 - k) nákup nezastavanej pôdy, nákup nehnuteľnosti, realizácia nových stavieb a technického zhodnotenia stavieb vrátane prípravnej a projektovej dokumentácie,
 - l) výdavky spojené s leasingovou zmluvou, financovanie prevádzkového kapitálu firiem, faktoring a financovanie strát z hospodárskej činnosti.
6. Pri dani z pridanej hodnoty existuje výnimka, kedy táto daň je oprávneným výdavkom a to výlučne v prípade, ak prijímateľovi nevzniká nárok na vrátenie tejto dane v zmysle zákona č. 222/2004 Z. z. o dani z pridanej hodnoty v znení neskorších predpisov. Túto skutočnosť zamestnávateľ preukazuje vedením záznamov v členení na tovary a služby s možnosťou odpočítania dane, bez možnosti odpočítania dane a s možnosťou

pomerného odpočítania dane v zmysle ustanovenia § 70 ods. 1 zákona č. 222/2004 Z. z. o dani z pridanej hodnoty v znení neskorších predpisov.

Článok V.

Osobitné podmienky

1. Zamestnávateľ berie na vedomie, že príspevok je prostriedkom vyplateným zo ŠR. Na účel použitia týchto prostriedkov, kontrolu ich použitia a ich vymáhanie sa vzťahuje režim upravený v osobitných predpisoch, najmä § 68 zákona o službách zamestnanosti, zákon č. 357/2015 Z. z. o finančnej kontrole a vnútornom audite a o zmene a doplnení niektorých zákonov v znení neskorších predpisov, zákon č. 523/2004 Z. z. o rozpočtových pravidlách verejnej správy a o zmene a doplnení niektorých zákonov v znení neskorších predpisov, zákon č. 394/2012 Z. z. o obmedzení platieb v hotovosti.
2. Zamestnávateľ si je vedomý, že za porušenie tejto dohody sa bude považovať aj porušenie finančnej disciplíny podľa § 31 zákona č. 523/2004 Z. z. o rozpočtových pravidlách verejnej správy a o zmene a doplnení niektorých zákonov v znení neskorších predpisov.
3. Uzatvorením dohody o poskytnutí príspevku nevzniká zamestnávateľovi nárok na uhradenie výdavku v prípade, že v rámci plnenia podmienok dohody nepreukáže okrem oprávnenosti výdavku aj jeho nevyhnutnosť, hospodárnosť a efektívnosť.

Článok VI.

Skončenie dohody

1. Dohodu je možné skončiť na základe vzájomnej písomnej dohody účastníkov tejto dohody.
2. Každý účastník tejto dohody je oprávnený odstúpiť od tejto dohody v prípade jej závažného porušenia. Za závažné porušenie podmienok tejto dohody sa považuje porušenie čl. II body 1 – 5, 8, 19 - 20. Pre platnosť odstúpenia sa vyžaduje písomné oznámenie o odstúpení doručené druhému účastníkovi tejto dohody. Odstúpenie je účinné dňom doručenia oznámenia o odstúpení druhému účastníkovi tejto dohody.
3. Pri odstúpení od dohody podľa bodu 2 tohto článku je zamestnávateľ povinný najneskôr do 30 kalendárnych dní od doručenia oznámenia o odstúpení vrátiť úradu finančné prostriedky poskytnuté na základe tejto dohody a písomne to oznámiť úradu. Odstúpenie od dohody sa však nedotýka nároku na náhradu škody vzniknutej jej porušením.

4. Každý účastník tejto dohody je oprávnený písomne dohodu vypovedať. Výpovedná doba je jednomesačná a začína plynúť od prvého dňa kalendárneho mesiaca nasledujúceho po doručení výpovede.
5. Vypovedaním dohody zo strany zamestnávateľa vzniká mu povinnosť vrátiť na účet úradu všetky poskytnuté finančné prostriedky do 30 kalendárnych dní odo dňa písomného podania vypovedania dohody na poštovú prepravu alebo osobného podania na úrade.

Článok VII.

Všeobecné a záverečné ustanovenia

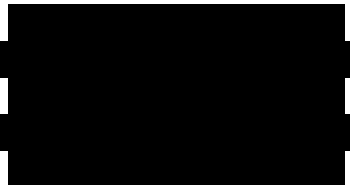
1. Zmeny v tejto dohode možno vykonať len písomným dodatkom k tejto dohode podpísaným oboma účastníkmi dohody, na základe písomného návrhu jedného z účastníkov dohody.
2. Zamestnávateľ súhlasí so zverejnením tejto dohody.
3. Zamestnávateľ je povinný písomne oznámiť úradu každú skutočnosť, ktorá môže ovplyvniť záväzky vyplývajúce z tejto dohody (napr. zmena právnej subjektivity, štatutárneho zástupcu, sídla firmy alebo organizačnej zložky, predmetu podnikania a pod.) a to najneskôr do 10 kalendárnych dní pred vznikom tejto skutočnosti.
4. Dohoda je vyhotovená v dvoch rovnopisoch, z ktorých úrad obdrží jeden rovnopis a zamestnávateľ obdrží jeden rovnopis.
5. Práva a povinnosti, ktoré nie sú upravené v tejto dohode riadia sa ustanoveniami zákona o službách zamestnanosti, zákona č. 357/2015 Z. z. o finančnej kontrole a vnútornom audite a o zmene a doplnení niektorých zákonov v znení neskorších predpisov, zákona č. 523/2004 Z. z. o rozpočtových pravidlách verejnej správy a o zmene a doplnení niektorých zákonov v znení neskorších predpisov, zákona č. 343/2015 Z. z. o verejnom obstarávaní a o zmene a doplnení niektorých zákonov v znení neskorších predpisov, Občianskeho zákonníka, zákon č. 82/2005 Z. z. o nelegálnej práci a nelegálnom zamestnávaní a o zmene a doplnení niektorých zákonov v znení neskorších predpisov a ostatných všeobecne záväzných právnych predpisov platných na území SR. Právne vzťahy výslovne neupravené touto dohodou sa riadia ustanoveniami Občianskeho zákonníka a ostatnými všeobecne záväznými právnymi predpismi, ktoré majú vzťah k záväzkom účastníkov dohody.
6. Táto dohoda nadobúda platnosť dňom jej podpísania oboma účastníkmi dohody a účinnosť dňom nasledujúcim po dni jej zverejnenia v zmysle § 47a zákona č. 40/1964 Zb. Občianskeho zákonníka a § 5a zákona č. 211/2000 Z. z. o slobodnom prístupe k informáciám v Centrálnom registri zmlúv SR.
7. Účinnosť dohody skončí splnením záväzkov účastníkov dohody alebo ukončením dohody podľa čl. VI tejto dohody.

8. Účastníci dohody vyhlasujú, že sú oprávnení túto dohodu podpísať, že obsah dohody je prejavom ich vôle, neuzavreli ju v tiesni ani za zvlášť nevýhodných podmienok, prečítali si ju a na znak súhlasu s jej obsahom ju vlastnoručne podpisujú.
9. V každom písomnom styku sú zmluvné strany povinné uvádzať číslo tejto dohody.

Prílohy dohody:

- Príloha 1 Menný zoznam vzdelávaných zamestnancov
Príloha 2 Žiadosť o úhradu platby
Príloha 3 Rozpis skutočne uhradených výdavkov
Príloha 4 Projekt vzdelávania a záväzná kalkulácia rozpočtu
(predložené v rámci žiadosti o poskytnutie príspevku)

V Bratislave, dňa 24.06.2016



.....
Mgr. Mariana Mlčúchová
na základe plnej moci

V Bratislave, dňa 24.06.2016



.....
Ing. Jarmila Boháčová
riaditeľka ÚPSVR Bratislava